

# Oznámenie o spracúvaní osobných údajov

Toto oznámenie o spracúvaní osobných údajov (ďalej len „**Oznámenie**“) vypracovala fyzická osoba **Radoslav Baťo**, trvalé bydlisko Mýtina 7841/46A, 811 07 Bratislava-Staré Mesto, Slovenská republika (ďalej len „**Prevádzkovateľ**“) za účelom poskytnutia stručných, transparentných, zrozumiteľných a ľahko dostupných informácií ohľadne spracúvania Vašich osobných údajov (ďalej len „**Vy**“ alebo „**Dotknutá osoba**“).

## 1. Všeobecný úvod

Toto Oznámenie je vypracované v súlade s čl. 13 a čl. 14 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) (ďalej len „**GDPR**“), § 19 a § 20 zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších právnych predpisov (ďalej len „**Zákon**“) a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi.

Vzhľadom na to, že Prevádzkovateľ spracúva Vaše osobné údaje, dovoľuje si Vám poskytnúť všetky nevyhnutné informácie ohľadne tohto spracúvania.

Prevádzkovateľ je zároveň vlastníkom webového portálu [www.matovic.sk](http://www.matovic.sk), na ktorom používa súbory cookies. Niektoré súbory cookies môžu, okrem iných funkcií, získavať aj Vaše osobné údaje. V takýchto prípadoch je Prevádzkovateľ zároveň prevádzkovateľom v zmysle čl. 4 ods. 7 GDPR, resp. § 5 písm. o) Zákona.

Prevádzkovateľ v súvislosti so spracúvaním Vašich osobných údajov navrhol a implementoval štandardnú a špecifickú ochranu osobných údajov vrátane primeraných technických a organizačných opatrení s cieľom zaistiť vysokú úroveň bezpečnosti Vašich osobných údajov.

V prípade akýchkoľvek otázok v súvislosti s týmto Oznámením alebo spracúvaním Vašich osobných údajov alebo v súvislosti s uplatnením Vašich práv v zmysle GDPR a Zákona, môžete kedykoľvek kontaktovať Prevádzkovateľa:

- a) listinne na adrese: Radoslav Baťo, Mýtina 7841/46A, 811 07 Bratislava-Staré Mesto, Slovenská republika; alebo
- b) elektronicky na e-mailovú adresu: [rado@matovic.sk](mailto:rado@matovic.sk).

## 2. Informácie o spracúvaní osobných údajov

Prevádzkovateľ nižšie uvádza prehľad jednotlivých spracovateľských činností, ako aj spracúvané osobné údaje, účel spracúvania, právny základ spracúvania, dobu uchovávania a ďalšie informácie.

Spracúvané osobné údaje	Účel spracúvania osobných údajov	Právny základ spracúvania osobných údajov	Doba uchovávania osobných údajov	Zákonná alebo zmluvná požiadavka a možné následky neposkytnutia osobných údajov
<p><b>Osobné údaje nevyhnutné na uplatňovanie a vymáhanie práv Prevádzkovateľa</b>, najmä meno, adresa trvalého alebo prechodného pobytu, dátum narodenia a ostatné osobné údaje spracúvané v rámci jednotlivých konaní.</p> <p>Tieto práva môže Prevádzkovateľ uplatňovať súdnou aj mimosúdnou cestou.</p>	<p><b>Uplatňovanie nárokov Prevádzkovateľa prostredníctvom súdov, rozhodcovských súdov, exekútorských úradov, advokátskych kancelárií notárskych úradov a pod.</b></p>	<p><b>Zákonná povinnosť</b> Prevádzkovateľa v zmysle čl. 6 ods. 1 písm. c) GDPR a § 13 ods. 1 písm. c) Zákona.</p> <p>Zákonná povinnosť spočíva v identifikácii Dotknutej osoby a nároku Prevádzkovateľa pri uplatňovaní a vymáhaní práv.</p> <p>Táto povinnosť vyplýva najmä zo zákona č. 160/2015 Z. z., zákona č. 233/1995 Z. z., zákona č. 40/1964 Zb., zákona č. 513/1991 Zb., zákona č. 301/2005 Z. z., zákona č. 7/2005 Z. z. a súvisiacich právnych predpisov.</p> <p><b>Oprávnený záujem</b> Prevádzkovateľa v zmysle čl. 6 ods. 1 písm. f) GDPR a § 13 ods. 1 písm. f) Zákona.</p> <p>V prípade, ak neexistuje zákonná povinnosť na spracúvania osobných údajov Dotknutej osoby, avšak tieto osobné údaje sú nevyhnutné na uplatnenie alebo vymáhanie práv Prevádzkovateľa, Prevádzkovateľ spracúva osobné údaje na základe oprávneného záujmu.</p> <p><b>Oprávneným záujmom</b> Prevádzkovateľa je uplatnenie práv a ich následné vymáhanie.</p>	<p>Po dobu <b>trvania premlčacej alebo prekluzívnej lehoty</b> alebo po dobu <b>10 rokov</b> od právoplatného skončenia konania.</p>	<p><b>Prevádzkovateľ spracúva osobné údaje Dotknutej osoby na základe jej zákonnej povinnosti.</b></p> <p>Neposkytnutie osobných údajov má za následok, že Prevádzkovateľ si nemôže splniť svoje zákonné povinnosti a tým pádom sú obmedzené jej práva pri uplatňovaní nárokov.</p> <p>Prevádzkovateľ spracúva osobné údaje na základe oprávnených záujmov z dôvodu, že vykonala test zlučiteľnosti účelov, pričom pôvodný účel, na ktorý spracúvala osobné údaje je zlučiteľný s účelom, ktorým je uplatňovanie nárokov.</p>
<p><b>Osobné údaje nevyhnutné na kontaktovanie druhej zmluvnej strany</b>, najmä meno, priezvisko, email, telefonický kontakt, pracovná pozícia a podpis.</p> <p>Prevádzkovateľ spracúva osobné údaje Dotknutej osoby, ktorá vystupuje ako druhá zmluvná strana alebo ako zastupujúca či</p>	<p><b>Uzatvorenie zmluvného vzťahu, zabezpečenie komunikácie medzi zmluvnými stranami a riadne plnenie zmluvných povinností.</b></p>	<p><b>Oprávnený záujem</b> Prevádzkovateľa v zmysle čl. 6 ods. 1 písm. f) GDPR a § 13 ods. 1 písm. f) Zákona.</p> <p><b>Oprávneným záujmom</b> Prevádzkovateľa je uzatvorenie zmluvného vzťahu, zabezpečenie plnenia jej zmluvných povinností vyplývajúcich z predmetného zmluvného vzťahu a zabezpečenie</p>	<p>Po dobu <b>premlčacej lehoty alebo prekluzívnej lehoty</b> vzťahujúcej sa na nároky Prevádzkovateľa vyplývajúce zo zmluvného vzťahu.</p>	<p><b>Dobrovoľnosť poskytnutia údajov.</b></p> <p>Dotknutá osoba môže uplatniť u Prevádzkovateľa svoje právo namietať spracúvanie osobných údajov v zmysle čl. 21 GDPR a § 27 Zákona.</p> <p>V prípade, ak zamestnávateľ Dotknutej osoby uvádza jej osobné údaje v rámci zmluvného vzťahu, aplikuje sa § 78 ods. 3 Zákona, v zmysle</p>

kontaktná osoba druhej zmluvnej strany (napr. štatutár, člen štatutárneho orgánu, prokurista, splnomocnenec, kontaktná osoba, atď.)		komunikácie medzi zmluvnými stranami.		ktorého zamestnávateľ môže poskytovať takéto údaje.
<b>Osobné údaje nevyhnutné na uplatnenie práv Dotknutej osoby,</b> najmä meno, priezvisko, email, telefonický kontakt, predmetné osobné údaje, uplatňované právo a ďalšie informácie.	<b>Uplatňovanie práv Dotknutých osôb prostredníctvom žiadosti.</b>	<b>Zákonná povinnosť</b> Prevádzkovateľa v zmysle čl. 6 ods. 1 písm. c) GDPR a § 13 ods. 1 písm. c) Zákona.  <b>Zákonná povinnosť</b> spočíva v umožnení Dotknutej osobe uplatniť si svoje práva prostredníctvom žiadosti a následne sa žiadosťou zaoberať.	Po dobu <b>5 rokov</b> nasledujúcich po roku, v ktorom bola žiadosť Dotknutej osoby vybavená.	<b>Prevádzkovateľ spracúva osobné údaje Dotknutej osoby na základe jej zákonnej povinnosti.</b>  Neposkytnutie osobných údajov má za následok, že Prevádzkovateľ si nemôže splniť svoje zákonné povinnosti a tým pádom nemôže vybaviť žiadosť Dotknutej osoby.
<b>Osobné údaje nevyhnutné na prijatie alebo odoslanie fyzickej alebo elektronickej pošty,</b> najmä meno, priezvisko, adresa, e-mail.	<b>Odosielanie, prevzatie a evidencia fyzickej alebo elektronickej pošty a balíkov.</b>	<b>Oprávnený záujem</b> Prevádzkovateľa v zmysle čl. 6 ods. 1 písm. f) GDPR a § 13 ods. 1 písm. f) Zákona.  <b>Oprávneným záujmom</b> Prevádzkovateľa je komunikácia s inými subjektami prostredníctvom fyzickej alebo elektronickej pošty a následná evidencia odoslaných alebo prijatých zásielok.	Po dobu <b>10 rokov</b> odo dňa prijatie alebo odoslania pošty alebo balíka.	<b>Dobrovoľnosť poskytnutia údajov.</b>  Dotknutá osoba môže uplatniť u Prevádzkovateľa svoje právo namietať spracúvanie osobných údajov v zmysle čl. 21 GDPR a § 27 Zákona.
<b>Osobné údaje nachádzajúce sa v dokumentácii, ktorá je súčasťou registratúry,</b> najmä titul, meno, priezvisko, podpis, bydlisko, e-mailová adresa, telefónne číslo a iné údaje podľa osobitného predpisu.	<b>Správa registratúry.</b>	<b>Zákonná povinnosť</b> Prevádzkovateľa v zmysle čl. 6 ods. 1 písm. c) GDPR a § 13 ods. 1 písm. c) Zákona.  Prevádzkovateľ si plní zákonné povinnosti v zmysle zákona č. 395/2002 Z. z. o archívoch a registratúrach a o doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a vyhlášky č. 410/2015 Z. z. o podrobnostiach výkonu správy registratúry orgánov verejnej moci a o tvorbe spisu v znení neskorších predpisov.	Po dobu <b>10 rokov</b> odo dňa zaradenia dokumentu do registratúry.	<b>Poskytnutie osobných údajov je zákonnou požiadavkou.</b>  Neposkytnutie osobných údajov má za následok porušenie povinností vyplývajúcich z právnych predpisov.
<b>Osobné údaje nevyhnutné na vedenie účtovnej agendy a daňovej agendy,</b> najmä meno, priezvisko a adresa bytu.	<b>Vedenie účtovnej a daňovej agendy.</b>	<b>Zákonná povinnosť</b> Prevádzkovateľa v zmysle čl. 6 ods. 1 písm. c) GDPR a § 13 ods. 1 písm. c) Zákona.  Prevádzkovateľ si plní zákonné povinnosti vyplývajúce najmä v	Po dobu <b>10 rokov</b> nasledujúcich po roku, v ktorom sa osobné údaje prvý krát spracúvali.	<b>Poskytnutie osobných údajov je zákonnou požiadavkou.</b>  Neposkytnutie osobných údajov má za následok porušenie povinností vyplývajúcich z právnych predpisov.

		zmysle zákona č. 431/2002 Z. z., zákona č. 222/2004 Z. z., zákona č. 40/1964 Zb., zákona č. 311/2001 Z. z., zákona č. 595/2003 Z. z., zákona č. 582/2004 Z. z., zákona č. 283/2002 Z. z. a zákona č. 563/2009 Z. z.		
<b>Osobné údaje nevyhnutné na zasielanie newsletteru,</b> najmä e-mail, meno a priezvisko.	<b>Zasielanie všeobecných reklamných oznámení o aktivitách, produktoch a službách Prevádzkovateľa</b> Dotknutým osobám, ktoré o to požiadali.	<b>Súhlas</b> Dotknutej osoby so spracúvaním jeho osobných údajov v zmysle čl. 6 ods. 1 písm. a) GDPR a § 13 ods. 1 písm. a) Zákona.  Súhlas je možné kedykoľvek odvolať.	Po dobu <b>3 rokov od udelenia súhlasu, resp. do odvolania súhlasu</b> so spracúvaním osobných údajov.	<b>Dobrovoľnosť poskytnutia údajov.</b>  Neudelenie súhlasu má za následok, že reklamné informácie nebudú zasielané.
<b>Osobné údaje spracúvané prostredníctvom súborov cookies.</b>	Viac informácií je dostupných <a href="#">tu</a> .			

### 3. Práva Dotknutých osôb

V súvislosti so spracúvaním osobných údajov Vám, ako Dotknutej osobe, vznikajú nižšie uvedené práva, ktoré si môžete kedykoľvek uplatniť u Prevádzkovateľa vo forme žiadosti. Prevádzkovateľ je v takomto prípade povinný poskytnúť Dotknutej osobe informácie o opatreniach, ktoré sa prijali na základe jej žiadosti a to bez zbytočného odkladu, najneskôr však do 1 mesiaca. Prevádzkovateľ môže túto lehotu predĺžiť o ďalšie 2 mesiace, pričom v takomto prípade informuje Dotknutú osobu o každom takomto predĺžení do 1 mesiaca od doručenia žiadosti spolu s dôvodmi zmeškania lehoty.

#### a) Právo na prístup (čl. 15 GDPR a § 21 Zákona)

Dotknutá osoba má právo získať potvrdenie, či Prevádzkovateľ spracúva jej osobné údaje, pričom v prípade, ak áno, tak má právo získať k týmto osobným údajom prístup. Dotknutá osoba má zároveň právo na poskytnutie všetkých informácií v rámci tohto Oznámenia, pričom Prevádzkovateľ toto Oznámenie pravidelne aktualizuje.

#### b) Právo na opravu (čl. 16 GDPR a § 22 Zákona)

Dotknutá osoba má právo na opravu osobných údajov, ktoré Prevádzkovateľ o nej spracúva a to bez zbytočného odkladu. Dotknutá osoba má zároveň právo na doplnenie neúplných osobných údajov.

#### c) Právo na vymazanie/zabudnutie (čl. 17 GDPR a § 23 Zákona)

Dotknutá osoba má právo na vymazanie osobných údajov, ktoré Prevádzkovateľ o nej spracúva a to bez zbytočného odkladu. Právo na výmaz avšak nie je absolútne a je potrebné, aby bol splnený aspoň niektorý z dôvodov v zmysle čl. 17 ods. 1 GDPR a § 23 ods. 2 Zákona, resp. Prevádzkovateľ nie je povinný vymazať takéto osobné údaje v prípadoch uvedených v zmysle čl. 17 ods. 3 GDPR a § 23 ods. 4 Zákona.

#### d) Právo na obmedzenie spracúvania (čl. 18 GDPR a § 24 Zákona)

Dotknutá osoba má právo, aby Prevádzkovateľ obmedzil spracúvanie jej osobných údajov za podmienok uvedených v zmysle čl. 18 GDPR a § 24 Zákona.

#### e) Právo namietat' (čl. 21 GDPR a § 27 Zákona)

Dotknutá osoba má právo namietať proti spracúvaniu osobných údajov, ktoré Prevádzkovateľ o nej spracúva, ak sa takéto spracúvanie vykonáva na právnom základe splnenia úlohy realizovanej vo verejnom záujme alebo na oprávnené účely Prevádzkovateľa alebo tretích strán vrátane namietania proti profilovaniu založenému na týchto právnych základoch. Dotknutá osoba má taktiež právo namietať proti spracúvaniu osobných údajov, ktoré Prevádzkovateľ o nej spracúva na účely priameho marketingu, vrátane profilovania.

f) Právo v súvislosti s automatizovaným individuálnym rozhodovaním vrátane profilovania (čl. 22 GDPR a § 28 Zákona)

Dotknutá osoba má právo na to, aby sa na ňu nevzťahovalo rozhodnutie, ktoré je založené výlučne na automatizovanom spracúvaní, vrátane profilovania a ktoré má účinky, ktoré sa jej týkajú alebo ju podobne významne ovplyvňujú.

g) Právo podať návrh na začatie konania (§ 100 Zákona)

Dotknutá osoba má právo podať návrh na začatie konania o ochrane osobných údajov v zmysle § 100 Zákona dozornému orgánu, ak sa domnieva, že Prevádzkovateľ spracúva jej osobné údaje v rozpore s GDPR alebo Zákonom.

Dotknutá osoba môže podať návrh na začatie konania na Úrad na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky, so sídlom Hraničná 12, 820 07 Bratislava. Viac informácií je dostupných na webovom portáli [Úradu na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky](#).

h) Právo na odvolanie súhlasu (čl. 7 GDPR a § 14 Zákona)

Ak sa spracúvajú osobné údaje na právnom základe súhlasu Dotknutej osoby, tak má Dotknutá osoba právo kedykoľvek svoj súhlas odvolať bez toho, aby to malo vplyv na zákonnosť spracúvania založeného na súhlase udelenom pred jeho odvolaním.

Súhlas môžete kedykoľvek odvolať písomne na adrese: Radoslav Baťo, Mýtna 7841/46A, 811 07 Bratislava-Staré Mesto alebo elektronicky e-mailovú adresu: [rado@matovic.sk](mailto:rado@matovic.sk).

## 4. Zdroje získavania osobných údajov

Prevádzkovateľ primárne získava osobné údaje priamo od Dotknutých osôb. V niektorých prípadoch avšak Dotknuté osoby priamo nevystupujú v kontakte s Prevádzkovateľom a v takomto prípade Prevádzkovateľ získava osobné údaje z iných zdrojov, ktorými sú:

- a) iná fyzická osoba alebo právnická osoba – v prípade, ak osobné údaje Dotknutej osoby poskytuje fyzická osoba, tak musí disponovať predchádzajúcim súhlasom Dotknutej osoby v zmysle § 78 ods. 6 Zákona;
- b) verejne dostupné zdroje, v rámci ktorých je uvedených osobný údaj Dotknutej osoby;

## 5. Prijemcovia osobných údajov

Prevádzkovateľ môže poskytnúť osobné údaje Dotknutých osôb aj ďalším fyzickým alebo právnickým osobám, orgánom verejnej moci alebo medzinárodným organizáciám.

Prevádzkovateľ v prípade poskytovania osobných údajov Dotknutých osôb zabezpečuje najvyššiu možnú mieru ochrany osobných údajov, pričom v prípade poskytovania osobných údajov svojim sprostredkovateľom má uzatvorený zmluvný vzťah v zmysle čl. 26 alebo čl. 28 GDPR.

Prevádzkovateľ poskytuje osobné údaje Dotknutých osôb nasledovným kategóriám príjemcov:

- a) kontrolujúce alebo kontrolované subjekty a ostatné subjekty v horizontálnej alebo vertikálnej hierarchii organizačnej štruktúry;
- b) ostatné orgány verejnej moci;
- c) právni, daňoví, účtovní, IT a iní poradcovia;

## **6. Doba uchovávania osobných údajov**

Okrem ustanovenej doby uchovávania pre jednotlivé osobné údaje v zmysle bodu 3 tohto Oznámenia, môže Prevádzkovateľ uchovávať osobné údaje Dotknutých osôb aj po dlhšiu dobu a to v prípade, ak je nevyhnutné uchovávať osobné údaje aj po dlhšiu ako ustanovenú dobu z dôvodu oprávnených záujmov Prevádzkovateľa alebo z dôvodu zmeny v jej zákonných povinnostiach.

## **7. Prenos osobných údajov do tretích krajín alebo medzinárodným organizáciám**

Prevádzkovateľ môže prenášať osobné údaje Dotknutých osôb do tretích krajín (krajiny mimo Európskej únie alebo Európskeho hospodárskeho priestoru) alebo medzinárodným organizáciám. V prípade prípadného prenosu osobných údajov do tretích krajín alebo medzinárodným organizáciám sa Prevádzkovateľ vždy zaväzuje zabezpečiť dostatočnú mieru ochrany osobných údajov Dotknutých osôb.

Prevádzkovateľ aktuálne neprenáša osobné údaje do tretích krajín a ani medzinárodným organizáciám.

## **8. Automatizované individuálne rozhodovanie vrátane profilovania**

Prevádzkovateľ nevyužíva pri spracúvaní osobných údajov Dotknutých osôb automatizované individuálne rozhodovanie vrátane profilovania.